

V Bruseli 15. decembra 2020
(OR. en)

14047/20

AGRI 476
VETER 60
DENLEG 87
FOOD 28
CONSOM 219

VÝSLEDOK ROKOVANIA

Od:	Generálny sekretariát Rady
Komu:	Delegácie
Č. predch. dok.:	13691/20
Predmet:	Závery Rady o označovaní dobrých životných podmienok zvierat v celej EÚ

Delegáciám v prílohe zasielame znenie záverov Rady o označovaní dobrých životných podmienok zvierat v celej EÚ, ktoré schválila Rada pre poľnohospodárstvo a rybárstvo 15. decembra 2020.

Závery Rady o označovaní dobrých životných podmienok zvierat v celej EÚ

KEDŽE

1. Pre európskych občanov má otázka dobrých životných podmienok zvierat veľký význam, o čom svedčia aj právne predpisy Únie, najmä článok 13 Zmluvy o fungovaní Európskej únie (EÚ).
2. V roku 2007 Rada v *záveroch po konferencii s názvom Dobré životné podmienky zvierat – zlepšenie situácie pomocou označovania?*¹ uznáva, že spotrebitelia by mohli oceniť informácie o životných podmienkach zvierat, za akých sa získali produkty živočíšneho pôvodu, pretože vďaka nim by mohli dať svojim rozhodnutím pri nákupe prednosť vyšším normám v oblasti životných podmienok zvierat. Vyzdvihla tiež, že označovanie dobrých životných podmienok zvierat by výrobcom umožnilo profitovať z dodržiavania vysokých noriem v tejto oblasti, a vyzvala Komisiu, aby na danú tému predložila správu. Komisia sa vo svojej správe² zhodla s Radou na tom, že označovanie dobrých životných podmienok zvierat založené na spoľahlivých vedeckých poznatkoch a posúdené na základe harmonizovaných požiadaviek by mohlo spotrebiteľom umožniť rozhodovať sa pri nákupe na základe informácií a umožniť výrobcom profitovať z možností, ktoré ponúka trh.
3. V roku 2012 Komisia v *Oznámení o stratégii Európskej únie v oblasti ochrany a dobrých životných podmienok zvierat na obdobie rokov 2012 – 2015*³ ohlásila, že posúdi nový rámec EÚ na zvýšenie transparentnosti a primeranosti informácií o životných podmienkach zvierat pre spotrebiteľov, ktoré ovplyvňujú ich výber pri nakupovaní. Osobitnú pozornosť v tejto súvislosti venovala valorizácii noriem v oblasti životných podmienok zvierat ako prostriedku na posilnenie konkurencieschopnosti potravinárskeho priemyslu EÚ.

¹ 9151/07.

² 15307/09.

³ https://eur-lex.europa.eu/resource.html?uri=cellar:57576a43-59e3-4e99-aa3a-517b34804bc2.0005.03/DOC_2&format=PDF

4. Podľa údajov Eurobarometra z roku 2015⁴ si 82 % Európanov myslí, že dobré životné podmienky zvierat by sa mali lepšie chrániť, a 52 % pri svojich nákupoch vyhľadáva ich označenie. Podľa Eurobarometra sa v roku 2018⁵ presunul dôraz verejnej mienky od zabezpečenia dodávok potravín okrem iného aj na dobré životné podmienky zvierat.
5. Rada v *Záveroch o dobrých životných podmienkach zvierat - neoddeliteľnej súčasti udržateľného chovu zvierat*, schválených koncom roka 2019,⁶ vyzvala Komisiu, aby posúdila potrebu a vplyv regulačného rámca EÚ obsahujúceho kritériá pre systémy označovania dobrých životných podmienok zvierat s prihliadnutím na vnútroštátne skúsenosti.
6. Začiatkom roka 2020 sa v Rade ozvali hlasy, aby sa v oblasti označovania dobrých životných podmienok zvierat podnikli ďalšie kroky, pričom niektoré členské štáty vyzdvihli potrebu rámca pre označovanie potravín v celej EÚ, ktoré boli vyrobené v súlade s príslušnými normami prekračujúcimi minimálne právne požiadavky.⁷
7. Komisia v *Stratégii „z farmy na stôl“ v záujme spravodlivého, zdravého potravinového systému šetrného k životnému prostrediu*, prijatej 20. mája 2020, oznámila, že v snahe lepšie sprostredkovať hodnotu v potravinovom reťazci zváži aj možnosti označovania dobrých životných podmienok zvierat na etiketách. Rada v *Záveroch o stratégii „z farmy na stôl“*, schválených 19. októbra 2020,⁸ opäť vyzvala Komisiu, aby posúdila vplyv regulačného rámca EÚ obsahujúceho kritériá pre systém označovania dobrých životných podmienok zvierat.
8. Na stretnutí platformy EÚ pre dobré životné podmienky zvierat 15. júna 2020 Komisia oznámila, že zriadi podskupinu pre označovanie dobrých životných podmienok zvierat. Táto podskupina sa prvýkrát stretla 27. októbra 2020.

⁴ https://data.europa.eu/euodp/en/data/dataset/S2096_84_4_442_ENG

⁵ https://data.europa.eu/euodp/en/data/dataset/S2161_88_4_473_ENG

⁶ 14975/19.

⁷ Zasadnutie Rady pre poľnohospodárstvo a rybárstvo 27. januára 2020 (5556/20).

⁸ 12099/20.

Rada Európskej únie

1. **UPOZORŇUJE** na bod 9 *Záverov o stratégii „z farmy na stôl“*, kde sa zdôrazňuje, že zdravie a dobré životné podmienky zvierat sú predpokladom udržateľnej živočíšnej výroby;
2. **PRIPOMÍNA**, že na dobré životné podmienky zvierat platné v EÚ sa už uplatňujú vysoké právne požiadavky, a **DOMNIEVA SA**, že je dôležité, aby spotrebitelia dokázali rozpoznať potraviny vyrobené v súlade s týmito požiadavkami;
3. **BERIE NA VEDOMIE** prebiehajúce diskusie v EÚ a jej členských štátoch o ďalšom zlepšovaní životných podmienok zvierat a **ZDÔRAZŇUJE**, že je potrebné reagovať na požiadavky spotrebiteľov na zlepšenie životných podmienok hospodárskych zvierat;
4. **UPOZORŇUJE** na existujúce iniciatívy v členských štátoch, najmä na to, že niektoré z nich už úspešne zaviedli dobrovoľné označovanie dobrých životných podmienok zvierat;
5. **VÍTA**, že Komisia v oznámení *Stratégia „z farmy na stôl“* ohlásila, že v snahe lepšie sprostredkovať hodnotu v potravinovom reťazci zväži aj možnosti označovania dobrých životných podmienok zvierat na etiketách;
6. **ZDÔRAZŇUJE**, že celkovým cieľom označovania dobrých životných podmienok zvierat v celej EÚ by malo byť zlepšenie životných podmienok čo najväčšieho počtu zvierat určených na výrobu potravín;
7. **PRIPOMÍNA**, že v *Záveroch o stratégii „z farmy na stôl“* vyzvala Komisiu, aby posúdila vplyv regulačného rámca EÚ obsahujúceho kritériá pre systém označovania dobrých životných podmienok zvierat, ktorý by prispel k zlepšeniu životných podmienok zvierat, väčšej transparentnosti trhu, lepšiemu výberu pre spotrebiteľov a spravodlivejšej kompenzácii za hospodárske zvieratá v rámci lepších životných podmienok zvierat, ako aj k rovnakým podmienkam, a poukázala na to, že by sa mali zohľadniť skúsenosti jednotlivých štátov a malo by sa čo najviac znížiť dodatočné administratívne zaťaženie;

8. v tejto súvislosti **VÍTA** zriadenie podskupiny pre označovanie dobrých životných podmienok zvierat v rámci platformy EÚ pre dobré životné podmienky zvierat, ktorá má za úlohu určiť a posúdiť existujúce systémy certifikácie zohľadňujúce dobré životné podmienky zvierat a zhodnotiť, akou mierou k týmto podmienkam prispievajú, ako aj externú štúdiu o označovaní dobrých životných podmienok zvierat, ktorú Komisia zadá začiatkom roka 2021;
9. **DOMNIEVA SA**, že celoúniijným označovaním dobrých životných podmienok zvierat na potravinách vyrobených podľa príslušných noriem, ktoré sú vyššie ako normy stanovené v právnych predpisoch EÚ, by sa mohlo vyhovieť požiadavke spotrebiteľov, aby sa takéto potraviny dali ľahšie rozpoznať;
10. **ZDÔRAZŇUJE**, že ak má takéto označovanie ešte viac zlepšiť životné podmienky zvierat v EÚ, malo by sa spájať s uznaním na trhu a lepším ohodnotením dodatočného úsilia výrobcov, najmä poľnohospodárov;
11. **VYZDVIHUJE** význam kampaní zameraných na informovanie a vzdelávanie spotrebiteľov o dobrých životných podmienkach zvierat a o súvisiacich normách EÚ, najmä pri zavádzaní ich celoúniijného harmonizovaného označovania;
12. **VYZÝVA** Komisiu, aby pred predložením príslušného návrhu zvážila tieto otázky:
 - a) vypracovanie odstupňovaného, transparentného systému označovania, ktorý by dostatočne motivoval výrobcov k tomu, aby zlepšovali životné podmienky zvierat;
 - b) vypracovanie celoúniijných harmonizovaných relevantných, merateľných a overiteľných kritérií, ktoré:
 - pôjdu nad rámec súčasných právnych požiadaviek EÚ v oblasti životných podmienok zvierat,
 - budú zohľadňovať geografické a klimatické špecifiká členských štátov a zahŕňať kritériá, ktoré dokážu splniť všetky členské štáty,
 - budú minimálnymi požiadavkami umožňujúcimi použiť úniijné označenie dobrých životných podmienok zvierat a chránené pojmy;

- c) aby takéto označenie neznevýhodňovalo členské štáty, ktorých sú platné právne predpisy v oblasti životných podmienok zvierat prísnejšie ako súčasné právne požiadavky EÚ;
- d) postupné zahrnutie všetkých druhov hospodárskych zvierat v celom ich životnom rozpätí vrátane ich prepravy a zabitia a náležité zohľadnenie všetkých ich životných podmienok; prioritou by mali byť druhy, pre ktoré sa už v oblasti životných podmienok zvierat stanovili právne požiadavky EÚ;
- e) vytvorenie štandardizovaného loga EÚ a stanovenie zrozumiteľných chránených pojmov;
- f) ustanovenia o dobrých životných podmienkach zvierat v nariadení (EÚ) 2018/848 o ekologickej poľnohospodárskej výrobe a označovaní produktov ekologickej poľnohospodárskej výroby⁹ a v nariadení (EÚ) č. 1308/2013 o spoločnej organizácii trhov s poľnohospodárskymi výrobkami¹⁰ a prípadne ich vhodné začlenenie do označovania dobrých životných podmienok zvierat v celej EÚ;
- g) vzťah medzi existujúcimi vnútroštátnymi a celoúniijnými označeniami dobrých životných podmienok zvierat;
- h) možné administratívne zaťaženie v dôsledku označovania dobrých životných podmienok zvierat v celej EÚ.

⁹ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/848 z 30. mája 2018 o ekologickej poľnohospodárskej výrobe a označovaní produktov ekologickej poľnohospodárskej výroby a o zrušení nariadenia Rady (ES) č. 834/2007 (Ú. v. EÚ L 150, 14.6.2018, s. 1 – 92).

¹⁰ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1308/2013 zo 17. decembra 2013, ktorým sa vytvára spoločná organizácia trhov s poľnohospodárskymi výrobkami a ktorým sa zrušujú nariadenia Rady (EHS) č. 922/72, (EHS) č. 234/79, (ES) č. 1037/2001 a (ES) č. 1234/2007 (Ú. v. EÚ L 347, 20.12.2013, s. 671 – 854).